

Filol. J.6287-6288

-----

STANDHAL(Henri Beyle)

Le rouge et le noir.Chronique du XIX-e  
siècle.Établissement du texte,préface et  
notes par Henri Martineau.Tome 1-2.

Paris,Association pour la diffusion de la  
pensée française,1946.

2 vol. 16 cm. (Collection français

Vol.1. 255 p.

Vol.2. 303 p.

Filol. J.7095-7096

STENDHAL (Henri Beyle)

Le rouge et le noir. Chronique du  
XIX-e siècle. Établissement du texte,  
préface et notes par Henri Martineau.  
/Tome/1-2. Paris, Association pour la  
diffusion de la pensée française, 1946.

2 vol. 16 cm. (Collection fran-  
çaise).

/Vol./1. 255 p.

/Vol./2. 303 p.

840-31 (Stendhal)

CT  
448975

Stendhal, [Henri Beyle]

Le rouge et le noir. Chronique du XIX-e siècle. Predi-  
slovi i princepanija Ju. P. Uvarova. Izdanie 2-e.  
Moscou, 1958. Editions en langues étrangères.  
20.5 x 13.5 602[604] p. 1 portr.

1945- 1959

84-31 (Stendhal.)

Filol.J.5252

STENDHAL(Henri Beyle)

Le rouge et le noir. Extraits présentés  
et annotés par Louis Chatelain.

Paris, Librairie A. Hatier, 1958.

96 p. 18 cm. (Les Classiques  
Hatier. Nr. 624).

851437

Stendhal, [Henri Beyle]

Le Rouge et le Noir. [Roman]. Chronologie et préface par Michel Couzet.

Paris, 1964. Garnier-Flammarion. 18 x 10,5  
505 [508] p.,

Garnier-Flammarion. 11.

83 16-1965

84-31 (Stendhal)

751347

Stendhal (Henry Beyle)

Le rouge et le noir. [Avec] introduction.

Paris, 1965. Éditions Baudelaire. Livre Club des

Champs-Élysées. 20x 12.5 613[-615] p. [In 2 exfl.]

1235, 1236- 1966

84- 31 (Stendhal)

655011

STENDHAL/Henry Beyle/  
Le rouge et<sup>le</sup> noir. Paris,  
Éditions Baudelaire, /1966/.  
593/-5957p., 2 tab. (Livre Club des  
Champs-Élysées). 21x12.5

4/68-1969

84-31(Stendhal)

*Filologie*

STENDHAL/Henry Beyle/  
Le rouge et noir. Paris,  
Éditions Baudelaire, 1966.  
593/-595/p., 2 tab. (Livre Club des  
Champs-Élysées). 21x12.5

84-31(Stendhal)



*Filologie*

STENDHAL( Henri Beyle)

Le rouge et le noir./Roman./ Chronologie et préface par Michel Crouzet.  
Paris, Garnier-Flammarion, 1933.

505 p. (Garnier-Flammarion, 11)  
18x11

840-31(Stendhal)

868978

STENDHAL (Henri Beyle)

. Le rouge et le noir : chronique du XIX<sup>e</sup>  
siècle : [roman] / Stendhal ; préface, com-  
mentaires et notes de Victor del Litto. -  
Paris : Librairie Générale Française, 1989  
- 607 p. ; 17 cm. - (Le livre de poche ;  
357).

016:840.09(Stendhal)

929(Stendhal)

840-31(Stendhal)

840.09(Stendhal)

d.1128-1990

8.70545

---

STENDHAL [Henri Beyle]

Le rouge et le noir : chronique du XIX<sup>e</sup>  
siècle : [roman] / Stendhal. - Paris : Edi-  
tions J'ai lu, 1989. - XII, 532 p. ; 17 cm. -  
(J'ai lu ; 1927).

Bibliogr. p. 528-531.

ISBN 2-277-21927-4.

012(Stendhal)  
840-31(Stendhal)  
840.09(Stendhal)

4/1169-1991

Fiol

Fr.14259

---

STENDHAL, Henri Beyle

Le Rouge et le Noir : chronique du  
XIX-e siècle / Stendhal ; preface, commen-  
taires et notes de Victor Del Litto. -  
Paris : Librairie Générale Française, 1988  
. - 605 p. ; 16 cm. - (Le Livre de Poche ;  
357)

840-31 (Stendhal, H.B.)

Inv. 3667/990



STENDHAL, pseudonim [Henri Beyle]

Le rouge et le noir : chronique du XIXe siècle / Stendhal ;  
préface et commentaires de Pierre-Louis Rey. - Paris : Pocket,  
1990. - 615 p. ; 18 cm. - (Pocket classiques).

Cu bibliogr.

ISBN 2-266-08270-1.

821.133.1-31(Stendhal)

437443

Stendhal, [Henri Beyle]

Lucien Leuwen. [Roman]. Introduction et notes  
par Henri Martineau.

Paris, 1950. Fernand Hazan. 19 x 11.5 xxxvii, 715[-718]p.

Les classiques du monde.

6832-1957

84-31 (Stendhal)

479050

Stendhal (Henri Beyle)

Lucien Leuwen. Roman și Alb. În românește  
de Ștefan Cioculescu.

București, 1962. Editura pentru literatură  
universală. 20 x 13. 658 [663] p.

= clasicii literaturii universale.

Gr. IV. I. P. Cluj 1962 - 7628

7687 - 1962

84-31 (Stendhal) = R

STENDHAL, Henry Beyle  
Lucien Leuwen. Texte établi et annoté  
par Henri Martineau. Paris, Librairie  
Gallimard, /f.a./  
784 p. 17 cm (Bibliothèque de la  
Pleiade)



851762

Stendhal, [Henri Beyle]

Lucien Leuwen. [Roman]. Préface de

Claude Roy. Notice [de] Geneviève Bulli.

Paris, 1965. Librairie générale française. 16,5 x 11  
704 p.,

Le Livre de Poche. 562-563-564.

2222 - 1966

84-31 (Stendhal,)

84-31/Stendhal/

Fil.Fr.5009

STENDHAL/Henri Beyle/

Lucien Leuwen.Préface de Claude Roy.  
Paris, Libr.Gén.Fr. Impr.Brodard et Tau-  
pin,1965.

704 p./Le livre de poche,562,563,564./  
165x110.

c  
701976

Stendhal [Henri Beyle]

Lucien Leuwen.

Paris, 1966. Editions Baudelaire. 20.5 x 13

617[-620] p., 2 tobb [In 2 ex.]

Livre club des Champs-Élysées.

I-P C, 20537-1966

9257-1966

84-31 (Stendhal)

9258-1966

854962

STENDHAL/Henri Beyle/

Lucien Leuwen, Roșu și alb, Roman, Vol.  
1-2, Traducere și prefată de Șerban Cio-  
culescu. /București, /Editura pentru  
Literatură, 1969.

2 vol., (Biblioteca pentru toți 529-530).  
16.5x11.

|      |    |       |             |
|------|----|-------|-------------|
| Vol. | 1. | XXIX. | 368/-370/p. |
| Vol. | 2. |       | 390/-392/p. |

1=5943-1969  
2=5944-1969

840-31(

Stendhal)=590

706413

STENDHAL /Henri Beyle/

Lucien Leuwen - Roșu și alb.  
Roman. Traducere și prefață de Șerban  
Cioculescu. București, Editura  
Cartea Românească, 1972.  
XII, 654/657 p. 20x12,5

840-31(Stendhal)=590

851148

Stendhal [Henri Beyle]

Mănăstirea din Parma. Roman. Bd. 1-2.

Traducere de Anda Boldur. Prefață de Ra-  
du Popescu.

Biblioteca pentru toti. 276-277.

1 = 3195-1965

2 = 3196-1965

84-31 (Stendhal, ~~XXXX~~) = R

851148

Bucuresti, 1965. Editura pentru Literatura. 16,5 x 11

Vol. 1. XLVI p., 1 f., 302 [304] p., 1 tab.,

Vol. 2. 327 [328] p.,

855286

STENDHAL /Henri Beyle/

Mănăstirea din Parma. /Vol.7 1-2.  
Roman. Traducere de Anda Boldur.

Prefață de Radu Popescu.

București, Editura Minerva, 1970.

2 vol. (Biblioteca pentru toți.276-  
277) 16,5x11

/Vol.7 1. LII,326/-329/ p.

/Vol.7 2. 364/-367/ p.

840-31(Stendhal)=590

1= 3610 - 1970

2= 3611 - 1970



723685

-----

STENDHAL, pseud. [Henri Beyle]

Mănăstirea din Parma : roman / Stendhal  
; traducere de Anda Boldur. - București :  
Eden, 1992. - 510 p. ; 20 cm. - (Scriitori  
celebri ; 1).

Titl.original în lb.franceză: La char-  
treuse de Parma.

ISBN 973-9141-28-5. [*În 2 ex.*]

840-31 (Stendhal) = 590

4766; 4767-1993

\_\_\_\_\_  
Filol. J. 22  
\_\_\_\_\_

STENDHAL

Mémoires d'un touriste. Edition publiée  
d'après les textes originaux précédée  
d'une défense de l'ouvrage et suivie de  
notes et de variantes par Yves Gandon.

Tom 2.

Paris, Les Editions G. Crès, 1927.

392 p.

19 cm.

760324

---

STENDHAL (Henri Beyle)

Memoriile unui turist. [Vol. 7 1-2-3.

Traducere, prefață și note de Modest  
Morariu. București, Editura Sport-

Turism, 1976. - 1978

2 vol. 20x12

[Vol. 7 1. 365-3687 p.

[Vol. 7 2. 357-3607 p.

840-992(Stendhal)=590

1 = 10.956 - 1976

2 = 10.957 - 1976

2.

760324

---

Vol. 3. 1978. 192 p.

755910

STENDHAL (Henri Beyle)

Mînăstirea din Parma. In românește  
de Anda Boldur. București, Edi-  
tura Cartea Românească, 1971.

535[-537] p. 19,5x13

840-31(Stendhal)=590

771738

**STENDHAL (pseud. de Marie-Henri Beile)**

**Mănăstirea din Parma : roman / Stendhal  
; traducere de Anda Boldur ; tabel cronologic de Radu Popescu. - Ediția a-3-a. -  
Iasi : Editura Moldova, 1991. - 543 p. ;  
20 cm. - (Biblioteca Moldova. Epica Magna).**

**Titlul original în lb. franceză: La char-  
treuse de Parme.**

**ISBN 973-9032-27-3.**

*[Ym 2 ex.]*

**840-31(Stendhal, H.B.)-590**

*1104; 1105-1992*

825231

-----

STENDHAL, pseud. [Henri Beyle]

Mănăstirea din Parma : [roman] / Stendhal  
; traducere și note Anda Boldur. - București  
: RAO International Publishing Company, 1995  
. - 524 p. ; 18 cm. - (RAO Clasic).

Titlul original în lb. franceză: La Char-  
treuse de Parme.

ISBN 973-9164-89-7.

821.133.1-31 (Stendhal) = 135.1

1232 - 1995.

776281

---

STENDHAL, pseud. [Henri Beyle]

Napoleon / Stendhal. - Editie ingrijita si postfață / de  
Tudor Nedelcea. - Craiova : Scrisul Românesc, 1994. - 160 p. ;  
20 cm.

ISBN 973-38-0070-8.

929(Napoleon.Franta.I.Imparat)  
821.135.1-31(Stendhal)=135.1

726-2000



*Filol* Fr.15749  
-----

STENDHAL, H. Beyle

Nouvelles / Stendhal. - Moscou : Editions en langues etrangeres, 1960. - 460 p.  
; 19 cm. -

840-32(Stendhal, H.)

Inv.2955/990

Filol. I.2493

-----

STENDHAL

Novellen. Aus dem Französischen Übertra-  
gen von Hermann Scheidemantel. Leipzig,  
Verlag Philipp Reclam jun.,/f.a./.

266 p.

15 cm.

840-32(Stendhal)=30

463459

Stendhal (Henri, Beyle)

Novellen und Skizzen. Übersetzt von Elida  
Maria Zarota.

Berlin, 1959. Rütten und Loening. 20.5 x 13.

530[-532]p.

Gr. IV. I. P. Cluj 1959 9:62

1258-1961.

84-32(Stendhal)=3.

802688 -

STENDHAL/Henri Beyle/

Nuvele. Traduceri de Ovidiu Constanti-  
nescu și Dinu Albulescu. București,  
Editura pentru Literatură Universală,  
1967.

477[-479]p. (Clasicii Literaturii Uni-  
versale). 20x12.5 [In 2 ex.]

84-32(Stendhal, H. B.)=59

8616- 1067

4814-1967

801953

Stendhal, [Henri Beyle.]

Opere alese. [Vol.] 1-2

București, 1959 - 1960. C. I. P. L. R. 20.5 x 14

Clasicii literaturii

universale

I - 2717 - 1959; 1/6595 - 1960  
II - 6145 - 1960; 1/9258 - 1961

84 - 31 (Stendhal) / R

801953

- [Vol.] 1. Rosu si negru. Cronica a secolului  
XIX. Studiu introductiv de Silvian  
Tosifescu. In romîneste de Gellu  
Naum. 1959. XXVIII [- XXIX], 560 [- 566] p.
- [Vol.] 2. Mănăstirea din Parma. In romî-

801953

neste de Andra Boldur. 1960.

558 [-560] p.

Philologie

STENDHAL (Henri Beyle)

Racine et Shakespeare. Études sur  
le romantisme. Chronologie et intro-  
duction par Roger Fayolle. Paris,  
Garnier-Flammarion, 1970.

250/-253/ p. (Garnier-Flammarion,  
226) 18x10.5

840-92(Stendhal)



701205

Stendhal [Henri Beyle]

Rom, Neapel und Florenz. 1. Auflage. Übersetzt von Katharina Scheinfuss.

Berlin, 1964. Rütten & Loening. 20.5 x 13

604 [- 606] p.

10.553- 1965

84-95 (Stendhal) = 3  
91(45), 1817" (0:8)  
308(45) (0:8)

755112

STENDHAL (Henri Beyle)

Roma, Neapole, Florența. Prefață și  
traducere de Tudor Topa.

București, Editura Univers, 1970.

XIII, 319/-321.7 p. (Memorii, Jurnale.  
Correspondență) 20,5x13.

840-992(Stendhal)=590

91(45)(0:8)

858153

STENDHAL (Henri Beyle)

Romane și nuvele. Vol.1-2. Studiu introductiv de Tudor Olteanu. Aparatul critic de Valentin Atanasiu. București, Editura Univers, 1972-1973.

2 vol. 17x12

Vol.1. Armance. Roșu și negru. Lucien Leuwen. XLIX, 1708/-1710/ p.

Vol.2. Mănăstirea din Parma. Nuvele. Lamiel. 1973. 1473/-1475/ p.

840-31(Stendhal)=590

-32(Stendhal)=590

1= 9050-1973

2= 9051-1973

Filol.J.1920

STENDHAL(Henri Beyle)

Rome,Naples et Florence.Seule édition  
complète. Paris,Calmann Lévy,éditeur,  
1887.

435 p. 19 cm.

Stendhal [Henri Beyle] 360107

Rosu si negru. Cronica secolului al xix-lea.

În românește de Ion Marin Sadoveanu.

[București], 1950. Editura de Stat. 1. Tip. Uni-

versul 1. 20.5 x 15 492 [- 494] p., 1 tab.

Clasicii Literaturii Universale.

532-1951;

84-34 (J. 7. 03=59  
84.09 (Y)

470073

Stendhal [Henri Beyle].

Rosu și Negru. Cronica anului 1830.

[Vol. 1-2]. Traducere de Gelu Naum. Cu  
un studiu introductiv [de] Silviu Tosițescu.

Biblioteca pentru toți. 93. 94.

Gr. IV. I. P. Cluj 1961 - 2045

1./9862-1961.

2./9863-1961.

84-31 (Stendhal) = R.

470073

Bucuresti, 1961. Editura pentru literatura -  
tura. 17 x 11.

vol. 1. XXXI, 335[-336]p., 1 tab.

vol. 2. 415[- 416]p.

469665

Stendhal [Henri Beyle]

Roșu și Negru. Cronica anului 1830.

[Vol. 1-2]. Studiu introductiv [de]

Silvian Iosifescu. Traducere de Gelu

Biblioteca pentru toți. 93.

Gr. IV. I. P. Cluj 1961 • 2045

1. 6272-1961.

2. 6273-1961.

84-31 (Stendhal) = R.



469665

Naum.

Bucuresti, 1961. Editura pentru literatura.

16.5 x 11.5.

Vol. 1.

XXXI.

335 [336] p., 1 tab.

Vol. 2.

415 [416] p.

481284

Stendhal, [Henri Beyle].

Rozu și Negru. Cronica anului 1830. Vol. 1-2.  
Traducere de Gelu Naum. Studiu intro-  
ductiv de Silviu Iosifescu.

Biblioteca pentru toți: 93, 94.

Gr. IV. I. P. Cluj 1962 7628

1 = 3891 - 1963.

2 = 3892 - 1963.

10.

84.-31 (Stendhal) = R

481284

București, 1963. Editura pentru litera-  
tură. 17 x 11.

Vol. I. XXXI, 335[-336]p., 1 tab.

Vol. 2. 415[-416]p.